

**Zeitschrift:** Emanzipation : feministische Zeitschrift für kritische Frauen  
**Herausgeber:** Emanzipation  
**Band:** 2 (1976)  
**Heft:** 7

**Artikel:** POCH-Inform eröffnet  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-358439>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 13.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



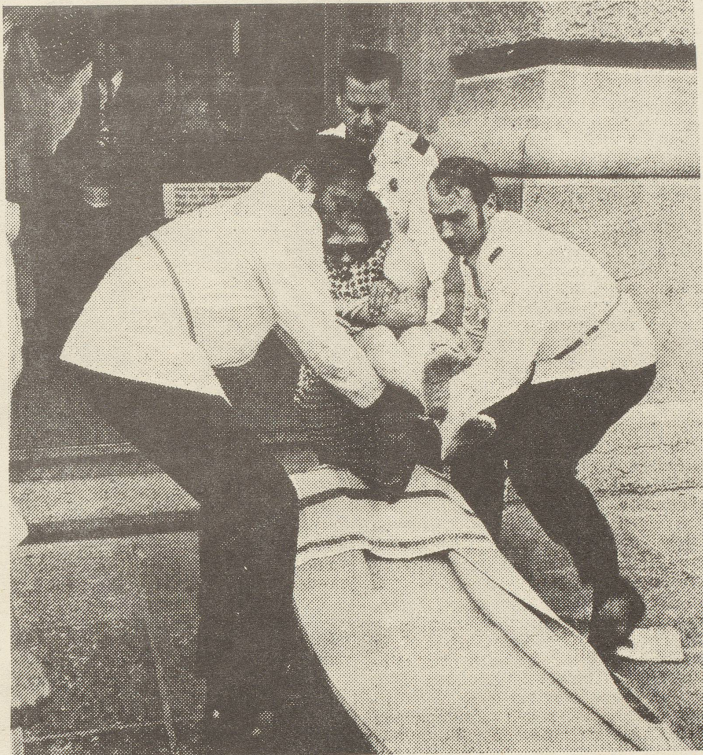
**Biel**  
**Poch- Inform eröffnet**

Unter dem Namen POCH- Inform/ Office Social ist in Biel ein Verein gegründet worden, dessen Zweck in der Führung einer kostenlosen Beratungsstelle besteht, welche Werkstätigen, Arbeitslosen, AHV/IV-Rentnern, Lehrlingen und Schülern jeden Montag von 15.30 - 20.30 Uhr offensteht.

Unter der Leitung eines Juristen erteilt eine Beratergruppe Auskunft über allgemeine Rechtsfragen (Arbeitsrecht, Steuerrecht, Mietrecht, Strafrecht und Familienrecht). Sie bietet Rechts Hilfe bei Entlassungen, Kündigungen, hilft beim Ausfüllen von Steuererklärungen und Ausfertigen von Steuererlassgesuchen. Daneben berät sie in Frage Weiterbildung, Umschulung und Stipendien. Eine Frau wird jeweils zur Verfügung stehen für Fragen der Familienplanung, Auskünfte über Verhütungsmittel, Möglichkeiten der legalen Schwangerschaftsunterbrechung und Vermittlung von Arztadressen, sowie für Auskünfte über bestehende Tagesheime, Kinderhorte und Kindergärten.

POCH-INFORM/OFFICE SOCIAL  
 Veresiusstr. 8  
 2502 Biel  
 (sich melden bei Verena Strasser)

# "Für meine Mitschwestern..."



Die Invalide wird abtransportiert

Mitte Juni sass die invalide Sechzigjährige auf der Bundeshaustreppe und verteilte den Vorübergehenden einen hektographierten Brief an den "Sehr geehrten Herren Bundesrat Hürlimann". Ein Bundeshauskorrespondent beobachtete, wie ein Polizist ihr die Briefe aus der Hand riss und wie nachher drei Sanitätspolizisten die Frau abschleppten. Die Frau wohnt in Zürich. "Mein Name tut nichts zur Sache, ich will weder Mitleid noch Publizität, ich will nur eine gerechte AHV für meine Mitschwestern und mich." Es geht um die Benachteiligung der ledigen Frau, "dem schwächsten Glied unter den Rentnern", "Eine verheiratete Frau kann 20 Jahre jünger sein als ihr Mann, dann kriegt sie schon mit 45 Jahren eine Zusatzrente. Ist die Frau aber 10 Jahre älter als ihr Mann, erhält sie, auch wenn sie keine Beiträge an die AHV bezahlt hat, eine einfache Altersrente. Ihr Mann bringt den vollen Zahltag nach Hause, und bis der Mann das Rentenalter erreicht hat, hat die Frau von der AHV bereits Fr. 78 000 erhalten.... Die Männer verdienen im Durchschnitt 50 % mehr Lohn als die Frauen... Den Witwen wird eine Rente ausbezahlt nach den Beiträgen der Männer, also mehr als der ledigen Frau. Eine Witwe kann zudem schon ab 45 Jahren ohne eigene Beiträge eine höhere Rente beziehen als ich je bekommen werde. Ist sie gut situiert und hat es nicht nötig zu arbeiten, muss sie auch weiterhin keine Beiträge bezahlen, während ich mit meiner kärglichen IV-Rente noch einen Obolus abgeben muss." Und dann

noch die Frage, warum ledige Frauen Hinterbliebenen-Beiträge bezahlen, "obwohl es in der Regel nie Hinterbliebene geben wird?"

Die Frau hat von einer Kinderlähmung her verkrüppelte Füße, wurde 11 mal operiert, musste bis 1960 ihre Spezialschuhe selber bezahlen - "so war ich gezwungen, immer für mein Gebrechen zu arbeiten"; sie ist das neunte von 12 Kindern armer Eltern - "lernen konnte ich nichts und dementsprechend war auch mein Lohn, der mir vielleicht ein menschenwürdiges

Leben erlaubt hätte, wenn, ja wenn!!" Es ist nicht der erste Brief an den Bundesrat, den sie schreibt. Die "Büros" haben höflich zurückgeschrieben. Geändert hat sich nichts. "Seit Jahren kämpfe ich für die Besserstellung der ledigen Frauen und der Invaliden bei der AHV, leider ohne Erfolg." Bis 1973 hat sie keine Invalidenrente bezogen. Jetzt ist sie arbeitslos, hat eine schwere Arterose und keine Aussicht auf eine neue Stelle. "Und noch etwas, Herr Bundesrat, Sie haben ein Studium hinter sich, ich 7 Jahre Halbtagschule. Hätte mir der Staat die Differenz dieser Ausbildungskosten als Starthilfe gegeben, dann hätte auch mein Leben anders verlaufen können... Ich habe ein Leben lang gekämpft gegen die Krankheit und die Umstände, ich brauche auf niemand Rücksicht zu nehmen, ich kann nichts mehr verlieren und bin zu allem entschlossen, auch wenn ich dabei mit dem Gesetz in Konflikt gerate. Ich gebe mich nicht mehr mit billigen Phrasen aus irgend einem Büro zufrieden; ... dann müssen und werden Sie etwas tun in dieser Sache, sonst bin ich gezwungen, etwas zu unternehmen..." Eine unserer Mitschwestern... Sie wurde von der Berner Polizei auf den Zürcher Zug speditiert und die Herren warteten, bis der Zug mit ihr sicher abgefahren war. VH

**Basel-Stadt**

**Aktion Frauenzentrum**

Im Februar 76 hat sich aus den Reihen der PFB eine Gruppe gebildet mit dem Ziel, in Basel ein Frauenzentrum zu eröffnen. Es sollte endlich ein Ort geschaffen werden, wo Frauen sich treffen um ihre Probleme zu diskutieren, und wo sie sich helfen können, wenn sie Hilfe brauchen. Andere Frauenorganisationen zeigten sehr bald auch Interesse an diesem Projekt und am 18. Mai fand im Salmen die erste Vollversammlung statt, an welcher alle fortschrittlichen Frauenorganisationen, sowie einzelne, in Gruppen bisher nicht organisierte Frauen vertreten waren. Anlässlich dieser Versammlung wurden folgende Arbeitsgruppen gebildet:

- 1) Finanzen und Haussuche
- 2) Inhalt
- 3) Propaganda

Am 15. und 22. Juni fanden wiederum 2 Versammlungen statt, an welchen beschlossen wurde, an den Staat eine Anfrage für ein geeignetes Haus zu möglichst günstigen Bedingungen zu richten. Diese soll unterstützt werden mittels einer Petition, welche voraussichtlich am 21. August mit Hilfe von Ständen, Wandzeitungen, Flugblättern etc. in einer Grossaktion lanciert wird. Zur Aktion Frauenzentrum zählen bis jetzt ca. 200 Interessentinnen, je 100 - 150 waren an den Versammlungen vertreten. Die nächste Vollversammlung findet am 17. August, 20.00 Uhr im Löwenorn statt und wir hoffen, wieder möglichst viele neue Interessentinnen dazu zu gewinnen.

RM

Ich abonniere die

## Solidarität

Name \_\_\_\_\_

Vorname \_\_\_\_\_

Strasse, Nr \_\_\_\_\_

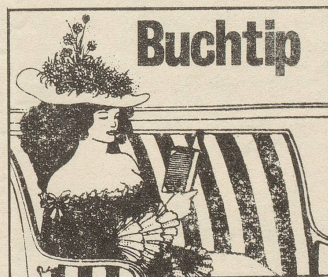
PLZ, Ort \_\_\_\_\_

Datum, Beruf \_\_\_\_\_

Unterschrift \_\_\_\_\_

Abonnement 1975: Fr. 7.50  
 Einsenden an:  
 SKAAL, Postfach 589, 4001 Basel

**Solidaritätskomitee für Afrika  
 Asien und Lateinamerika  
 SKAAL**



Angela Davis: Mein Herz wollte Freiheit

Nach ihrem Prozess schrieb Angela Davis auf Einladung Fidel Castros auf Cuba eine Autobiographie. Sie will damit nicht Mitleid erwecken, nicht bloss Informationen über die wahren Begebenheiten liefern. Mit aller Deutlichkeit lenkt sie immer wieder von ihrem eigenen Schicksal ab und zeigt das Wesentliche: die Unterdrückung der schwarzen Minderheiten in den USA. Ihren Weg vom

Kleinstadtmädchen zur engagierten Freiheitskämpferin beschreibt sie nicht nur, sondern sie erklärt im Nachhinein ihre eigenen Schritte. Wir erfahren, gegen welche Schwierigkeiten sie zu kämpfen hatte, erstens als Schwarze, zweitens als Frau. Eindrücklich beschreibt sie ihren Weg durch unzählige Komitees und Gruppen, bis sie schliesslich, aus der Einsicht heraus, dass nur eine neue, sozialistische Gesellschaft die Interessen der Schwarzen und der Frauen vertreten könne, der kommunistischen Partei Amerikas beitrat. Wir erfahren die Wahrheit über die Verleumdungskampagne, die der amerikanische Geheimdienst (CIA) gegen sie gestartet hat. Wir begleiten Angela ins Gefängnis und erleben mit ihr die Diskriminierung der Gefangenen im Allgemeinen, der Schwarzen im Besonderen. Immer wieder weist sie darauf hin, dass mit ihrem Freispruch der Kampf gegen Rassismus und Ausbeutung erst recht aufgenommen werden muss.